

EUROLUCE 2015
catalogo prodotti

HIKARI
SOLID STATE HANDCRAFT

Hikari (luce in giapponese) nasce per offrire soluzioni per l'illuminazione, sia standard sia personalizzate. Il mercato dei LED è in continuo sviluppo e se da un lato offre molti prodotti per le più diverse esigenze, dall'altro pone numerose difficoltà a chi deve individuare la giusta soluzione per le proprie necessità. Il nostro punto di forza sta nella competenza necessaria a individuare il giusto prodotto per l'applicazione richiesta, in modo da garantire efficienza e durata nel tempo con particolare attenzione ad una ottimizzazione dei costi di ricerca, sviluppo e produzione. La nostra esperienza ci rende i partner ideali per chi pone in primo piano il progetto, il nostro staff segue il cliente offrendo di volta in volta soluzioni che verranno valutate assieme per ottenere il miglior risultato possibile. I nostri campi di applicazione risultano quindi svariati: l'illuminazione architettonica di interni ed esterni, l'illuminazione decorativa, il complemento d'arredo, l'illuminazione espositiva e per il settore retail.

HIKARI (meaning "light" in Japanese) offers standard and customized lighting solutions. The LED market is constantly growing and evolving and while the sector offers innumerable products for every conceivable need it also creates confusion for those who must find the right solution for their own particular situation. Our strength lies in our expertise of knowing how to identify the right product for a particular application in order to ensure efficiency and durability, all the while paying particular attention to optimizing the costs of research, development and production. Our experience makes us the ideal partner for project developers, our staff follows each client every step of the way, offering solutions that will be evaluated collaboratively to achieve the best possible result. Our fields of expertise and application are varied and include (but are not limited to): architectural lighting interior and exterior lighting, decorative lighting, exhibition lighting, furnishing accessories and illumination for the retail industry.



PAD-O

Una lampada da lettura, una applique, una luce di cortesia o un semplice oggetto di attuale design. PAD-O è la proposta OLED di Hikari. Sottile, elegante, discreto, PAD-O è disponibile in varie finiture e colori, pelle e tessuti. Abbiamo voluto coniugare l'artigianalità sartoriale con l'innovazione tecnologica. PAD-O è stato sviluppato in collaborazione con FABLAB Verona, per la realizzazione sartoriale.

A reading lamp, an applique, a courtesy light, a simple object of design. PAD-O is the Hikari OLED proposal. Slim, stylish and discreet, PAD-O is available in various finishes and colors, leathers and fabrics. We want to combine the craftsmanship of tailoring with technical innovation. PAD-O was developed in collaboration with FabLab Verona.

Caratteristiche tecniche

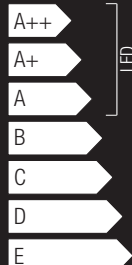
note tecniche

enviromental	indoor
IP rating	IP40
application	different use
input voltage	230mA @ 6Vdc
dimmmable	No
power supply	Included

normative

EN 60598-1
EN 60598-2-1
EN 62031
EN 62471
EN 62493
EN 55015
EN 61547
EN 61000-3-2

classe energetica





FIRENZE

Wallwasher, Flood light molto versatile e configurabile secondo ogni esigenza di illuminazione architettuale ed artistica. Particolarmente indicata in ambito museale, illuminazione di grandi superfici come facciate o affreschi e per l'illuminazione tecnica di negozi o showroom. Disponibile sia per interni che per esterni.

A highly versatile wall washer and floodlight configurable to all architectural and artistic illumination needs. Highly recommended for museums, large lighting areas such as facades or frescoes and shop and showroom technical lighting. Available both for indoor and outdoor solutions.

Caratteristiche tecniche

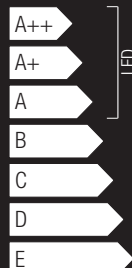
note tecniche

enviromental	indoor/outdoor
IP rating	IP40/IP54
application	different use
input voltage	24 Vdc
dimmable	yes
power supply	not included

normative

EN 60598-1
EN 60598-2-1
EN 62031
EN 62471
EN 62493
EN 55015
EN 61547
EN 61000-3-2

classe energetica





BIP

Segnapasso moderno dalle linee essenziali. BIP è realizzato con uno speciale PMMA Opalino per una buona diffusione della luce. Grado di protezione all'acqua: IP67. Di facile installazione e dai consumi estremamente ridotti, BIP è disponibile in due versioni : 50 x 50mm (12 V- 1 W) e 30 x 30 mm (12 V- 0,5 W).

A modern and minimalist step light, BIP is made of special Opal PMMA that produces a well-diffused light. Water protection grade: IP67. Easy to install with an extremely low power consumption, BIP is available in two versions: 50 x 50mm (12 V- 1 W) e 30 x 30 mm (12 V- 0,5 W).

Caratteristiche tecniche

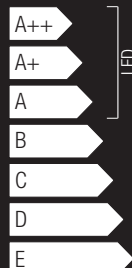
note tecniche

enviromental	indoor/outdoor
IP rating	IP67
application	different use
input voltage	12 Vdc
dimmable	yes
power supply	not included

normative

EN 60598-1
EN 60598-2-1
EN 62031
EN 62471
EN 62493
EN 55015
EN 61547
EN 61000-3-2

classe energetica





RAYA

Lampada angolare perimetrale, dalla luce diffusa. Ideale per l'illuminazione sia da interni che in esterni parzialmente coperti, come pergolati o tettoie.

Angular perimetral lamp that produces a well-diffused light. Ideal for lighting both indoor and partially-covered outdoor areas such as pergolas or sheds.

Caratteristiche tecniche

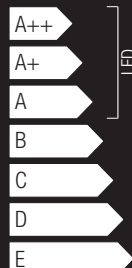
note tecniche

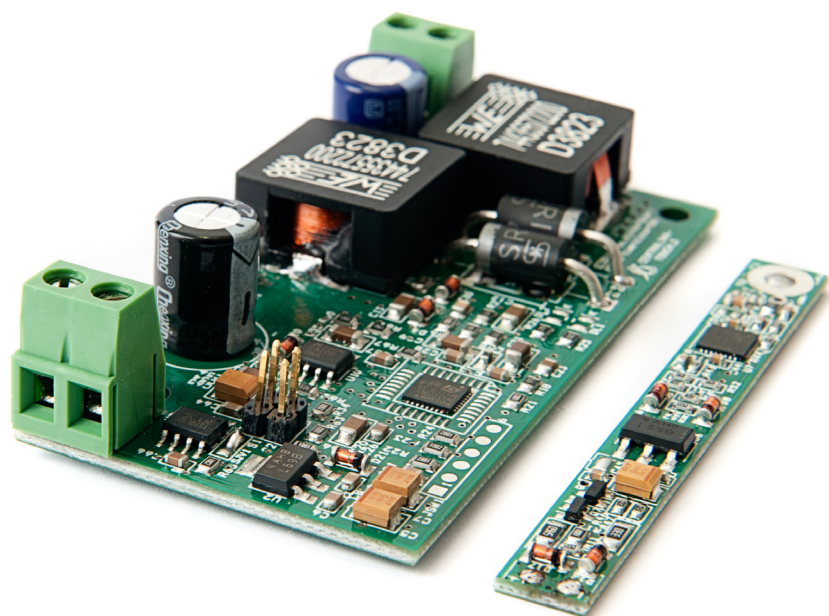
enviromental	indoor/outdoor
IP rating	IP44
application	different use
input voltage	24 Vdc
dimmmable	yes
power supply	not included

normative

EN 60598-1
EN 60598-2-1
EN 62031
EN 62471
EN 62493
EN 55015
EN 61547
EN 61000-3-2

classe energetica





SYSTEMA

Innovativo sistema di controllo delle luci, SYSTEMA rende ogni corpo illuminante un interruttore dal quale accendere/spegnere o regolare l'intensità luminosa di tutte le altre lampade ad esso collegate. Con il solo tocco di un dito sulla lampada si posso controllare contemporaneamente tutti gli apparecchi collegati a SYSTEMA. Il cuore di SYSTEMA sono, una particolare centralina elettronica e schede sensori appositamente sviluppate. Si rivolge in particolar modo al mondo dell'arredo di interni e del mobile ma diventa interessante per progettare nuove configurazioni di impianti illuminotecnici. SYSTEMA è disponibile nelle versioni Touch o Proximity.

An innovative light control system, SYSTEMA renders each lamp within its network a control point from where light intensity and activation can be controlled. A simple touch of a finger can simultaneously control all devices connected to the SYSTEMA network. SYSTEMA comprises a dedicated electronic control board and sensors. SYSTEMA is particularly adapted to the world of interior and furniture design but is also an interesting possibility in the design of new lighting systems. SYSTEMA is available in Touch and Proximity versions.

Caratteristiche tecniche

note tecniche

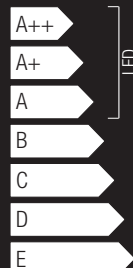
enviromental
IP rating
application
input voltage

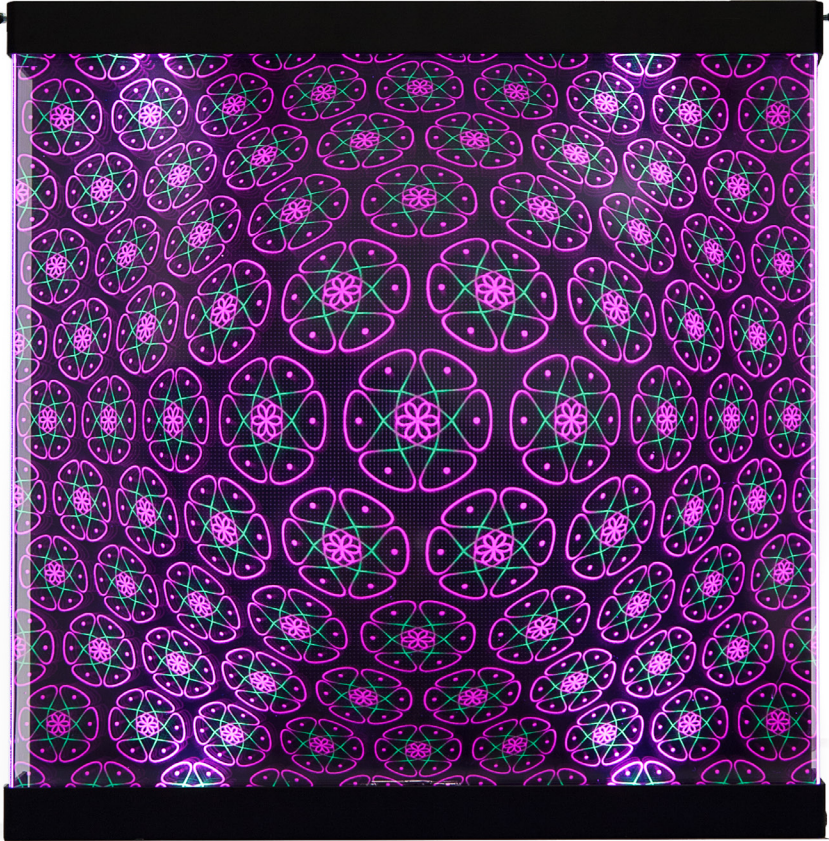
Indoor
IP20
different use
12-24 Vdc

normative

EN 61347-1
EN 61347-2-13
EN 62384
EN 61547
EN 61000-3-2
EN 55015

classe energetica





ATON e AMON

La trasparenza si illumina, l'incontro tra molecole nano-strutturate appositamente studiate e LED opportunamente selezionati, danno vita ad ATON e AMON. La vernice sulla superficie, attivata da una luce di una specifica frequenza, crea colori e geometrie completamente personalizzabili. ATON E AMON segnano un importante passo verso il futuro della comunicazione e aprono nuovi orizzonti nella ricerca illuminotecnica.

Illuminating transparency. ATON and AMON is the result of a union between specially designed nano-structured molecules and choicely selected LEDs. The surface paint, when stimulated by a specific light frequency, creates fully-customizable colors and geometries. ATON AND AMON mark an important step towards the future of communication and open new horizons in lighting research. These products are the result of a long and intense collaboration with Heliv srl.

Caratteristiche tecniche

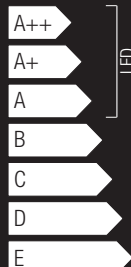
note tecniche

enviromental	indoor
IP rating	IP40
application	different use
input voltage	24 Vdc
dimmmable	yes
power supply	not included

normative

EN 60598-1
EN 60598-2-1
EN 62031
EN 62471
EN 62493
EN 55015
EN 61547
EN 61000-3-2

classe energetica





AGUN

Plafoniera Lineare dotata di tecnologia “Fosforo Remoto”. Il fosforo (solitamente depositato sulla superficie del LED blu, per ottenere le varie gradazioni di luce bianca), si trova all'interno della copertura della plafoniera. Questa configurazione aumenta l'efficienza del sistema, la sua versatilità (basta cambiare copertura per ottenere una gradazione di bianco differente) e l'uniformità di luce. Inoltre questa tecnologia garantisce sempre la stessa temperatura di bianco. Agun è disponibile in quattro configurazioni di copertura 2700K, 3000K, 4000k e 5000k con RA di 80 e 90.

A linear light fixture equipped with the remote phosphors technology. The phosphor (typically deposited on the surface of a blue LED to obtain various gradations of white light), is located within the light fixture cover. This configuration increases the efficiency versatility of the system (a simple cover change obtains a different white light gradation) as well as the uniformity of the light. Furthermore, this technology guarantees a constant white light temperature. AGUN is available in four different covers: 2700K, 3000K, 4000k and 5000k with CRI of 80 and 90.

Caratteristiche tecniche

note tecniche

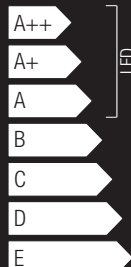
enviromental
IP rating
application
input voltage
dimmable
power supply

indoor/outdoor
IP40/IP54
different use
24 Vdc
yes
not included

normative

EN 60598-1
EN 60598-2-1
EN 62031
EN 62471
EN 62493
EN 55015
EN 61547
EN 61000-3-2

classe energetica





HK230

Plafoniera Lineare altamente configurabile. Può alloggiare diverse tipologie di LED e coperture, è dotata di sistemi di fissaggio con Clip o staffe laterali. La plafoniera HK230 è particolarmente indicata per l'illuminazione tecnica dove gli spazi a disposizione siano ridotti, la possibilità inoltre di montare lenti lineari da 30°, 60° e 90° la rendono un sistema wall washer di ridottissime dimensioni.

Highly configurable linear light fixture. Can be equipped with different LED and cover types and be mounted with side brackets or clips. HK230 is particularly suited to technical illumination where available space is limited. HK230 can also be equipped with different linear lenses such as the 30°, 60° and 90° making it an ideal small-size wall washer system.

Caratteristiche tecniche

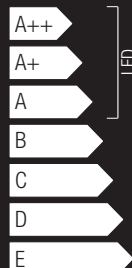
note tecniche

enviromental	indoor/outdoor
IP rating	IP40/IP54
application	different use
input voltage	24 Vdc
dimmmable	yes
power supply	not included

normative

EN 60598-1
EN 60598-2-1
EN 62031
EN 62471
EN 62493
EN 55015
EN 61547
EN 61000-3-2

classe energetica





GRAFO

Versatilità di lavorazione, uniformità di illuminazione e protezione all'acqua sono le caratteristiche principali di GRAFO. Particolarmente adatto per insegne, comunicazione, ma anche per altre applicazioni. Tramite i LED, alloggiati all'interno di lettere e forme in PMMA e affogati nella resina, otteniamo scritte e geometrie dal forte impatto visivo con una uniformità di luce eccellente. Adatte ad essere usate sia in interno che in esterno, possono essere realizzate in molteplici forme e dimensioni.

Versatility, uniformity of illumination and waterproofing are GRAFO's principal characteristics. Particularly suited for signage and communication this product is also ideal for other applications. The resin-coated LEDs, housed within the PMMA letters and forms, infuse signage with an excellent uniformity of light. Suitable for indoor and outdoor use. Customizable in a variety of shapes and sizes.

Caratteristiche tecniche

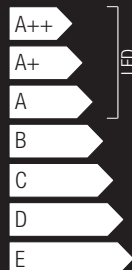
note tecniche

enviromental	indoor/outdoor
IP rating	IP67
application	different use
input voltage	12 Vdc
dimmmable	yes
power supply	not included

normative

EN 60598-1
EN 60598-2-1
EN 62031
EN 62471
EN 62493
EN 55015
EN 61547
EN 61000-3-2

classe energetica





JOZO

Spot da incasso o sospensione che offre standard di sicurezza e prestazioni tecniche elevatissime. Ogni particolare è stato studiato con la massima attenzione, la capacità dissipativa del calore, la protezione contro agenti atmosferici, le proprietà ottiche. Il cuore di JOZO è un LED COB ad alta efficienza per un totale di 16w di assorbimento. L'elevato grado di protezione all'acqua e agli agenti esterni lo rendono il prodotto ideale per applicazioni in condizioni estreme. Sono disponibili in varie temperature e rese cromatiche

A recessed or suspended spot that provides extremely high standards of safety and technical performance. Designed with utmost attention to heat dissipation capability, optical properties, waterproofing and protection against external objects. At the heart of JOZO is a high-efficiency 16w LED COB. JOZO's high degree of waterproofing and protection against external objects makes it the ideal product for extreme condition applications. JOZO is available in various temperatures and color renders.

Caratteristiche tecniche

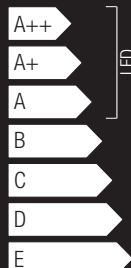
note tecniche

enviromental	indoor/outdoor
IP rating	IP67
application	different use
input voltage	350mA @ 24 Vdc
dimmmable	yes
power supply	not included

normative

EN 60598-1
EN 60598-2-1
EN 62031
EN 62471
EN 62493
EN 55015
EN 61547
EN 61000-3-2

classe energetica





LEYKOS

Il Legno incontra il LED e dà vita ad un connubio tra passato e presente che elogia la grande tradizione di alta artigianalità italiana. Il modulo LEYKOS è disponibile in alcune essenze, inoltre il sistema di fissaggio e alimentazione magnetico lo rendono estremamente facile da installare. Il prodotto è stato progettato e sviluppato in collaborazione con Menotti Specchia.

Wood meets LED, creating a link between past and present that recalls the tradition of great Italian craftsmanship. The LEYKOS module is available in a variety of wood essences. Its magnetic fixing system and power connection make it extremely easy to install. The product was designed and developed in collaboration with Menotti Specchia.

Caratteristiche tecniche

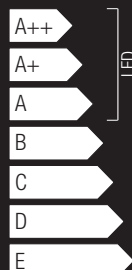
note tecniche

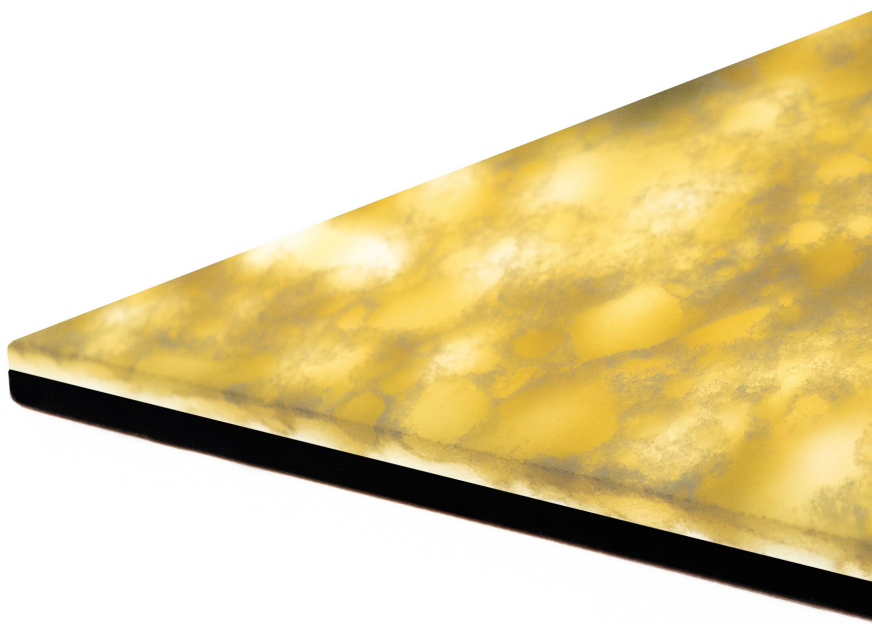
enviromental	indoor
IP rating	IP40
application	different use
input voltage	24 Vdc
dimnable	yes
power supply	not included

normative

EN 60598-1
EN 60598-2-1
EN 62031
EN 62471
EN 62493
EN 55015
EN 61547
EN 61000-3-2

classe energetica





KU

L'eccellenza della pietra Italiana si sposa con l'illuminazione a LED. KU è un sistema di retroilluminazione di superfici di pietra (agglomerato lapideo di marmo o quarzo). Con KU si possono realizzare mosaici o superfici uniformi di grande pregio ed effetto. Il basso spessore totale (20 mm) e la buona lavorabilità lo rendono un prodotto molto particolare. KU è un sistema ideato in collaborazione con Quarella spa.

The excellence of Italian stone meets LED lighting. KU is a system of backlit stone surfaces (marble or quartz agglomerate). KU can be applied in the realization of both mosaic and smooth surfaces finishes. The product's 20mm thickness and easy workability render it unique. The KU system was designed in collaboration with Quarella spa.

Caratteristiche tecniche

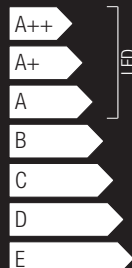
note tecniche

enviromental	indoor/outdoor
IP rating	IP67
application	different use
input voltage	12 Vdc
dimmmable	yes
power supply	not included

normative

EN 60598-1
EN 60598-2-1
EN 62031
EN 62471
EN 62493
EN 55015
EN 61547
EN 61000-3-2

classe energetica





LINE 32

Pulizia, eleganza e configurabilità sono le tre caratteristiche principali della plafoniera LINE32. Può essere una sospensione con luce diretta e indiretta, una applique, una plafoniera orientabile, una linea. Può essere montata a muro o sul soffitto e può alloggiare al suo interno svariate tipologie e configurazioni di LED; inoltre la parabola riflettente interna garantisce uniformità della luce e ne aumenta l'efficienza luminosa. La plafoniera LINE32 ha due versioni standard, anodizzata nera o alluminio naturale, ma su richiesta può essere fornita in vari colori secondo le esigenze del cliente. La plafoniera LINE32 è particolarmente indicata per l'illuminazione di interni dove l'essenzialità è un fattore fondamentale nella scelta del corpo illuminante.

Cleanliness, elegance and configurability are the three main features of LINE32. Can be applied as a suspension with direct or indirect light, an applique or a line. Mountable on walls or ceilings, LINE32 can be equipped with various LED types and configurations. Its internal reflector ensures uniformity of light and increases luminous efficiency. LINE32 has two standard versions, black anodized or natural aluminum, but is customizable on request. LINE32 is particularly suited to indoor lighting where minimalism is a key factor in fixture choice.

Caratteristiche tecniche

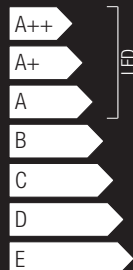
note tecniche

enviromental	indoor
IP rating	IP40
application	different use
input voltage	24 Vdc
dimmable	yes
power supply	not included

normative

EN 60598-1
EN 60598-2-1
EN 62031
EN 62471
EN 62493
EN 55015
EN 61547
EN 61000-3-2

classe energetica





STOK

Sospensione dalle linee pulite ed essenziali ricavata da un blocco di PMMA Opalino. L'uniformità della luce, unitamente alla sua essenziale geometria, fanno di STOK il corpo illuminante ideale ove il minimalismo fa da padrone.

A suspended light sculpted from the clean lines of a PMMA Opal block. With its uniform light and essential geometry, STOK is the ideal lighting solution where minimalism reigns.

Caratteristiche tecniche

note tecniche

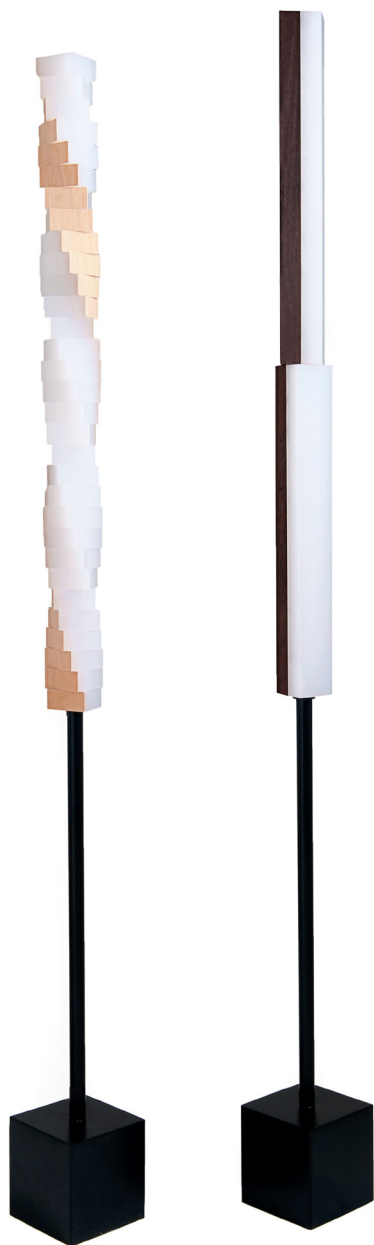
enviromental	indoor/outdoor
IP rating	IP67
application	different use
input voltage	12 Vdc
dimmmable	yes
power supply	not included

normative

EN 60598-1
EN 60598-2-1
EN 62031
EN 62471
EN 62493
EN 55015
EN 61547
EN 61000-3-2

classe energetica

A++	LED
A+	
A	
B	
C	
D	
E	



BRAHMA e GIANO

BRAHMA e GIANO sono due piantane longilinee e eleganti. La prima, composta da un lato in PMMA e uno in legno massello. La seconda in diversi blocchetti di PMMA caratterizzati da una faccia di legno impiallacciato. L'uniformità della luce valorizza ancor di più la leggerezza della struttura delle due piantane. BRAHMA e GIANO sono il risultato del connubio tra conoscenza dei materiali e la luce allo stato solido.

BRAHMA e GIANO are two elegant floor lamps. GIANO is a two-faced lamp comprised of a PMMA block and solid wood block married together. BRAHMA comprises a stack of rotatable Opal PMMA blocks, each with one face covered in wood veneer. The uniformity of the light underscores the overall lightness of the two lamps. The BRAHMA e GIANO floor lamps fuse the knowledge of materials with solid-state light.

Caratteristiche tecniche

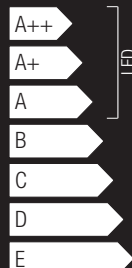
note tecniche

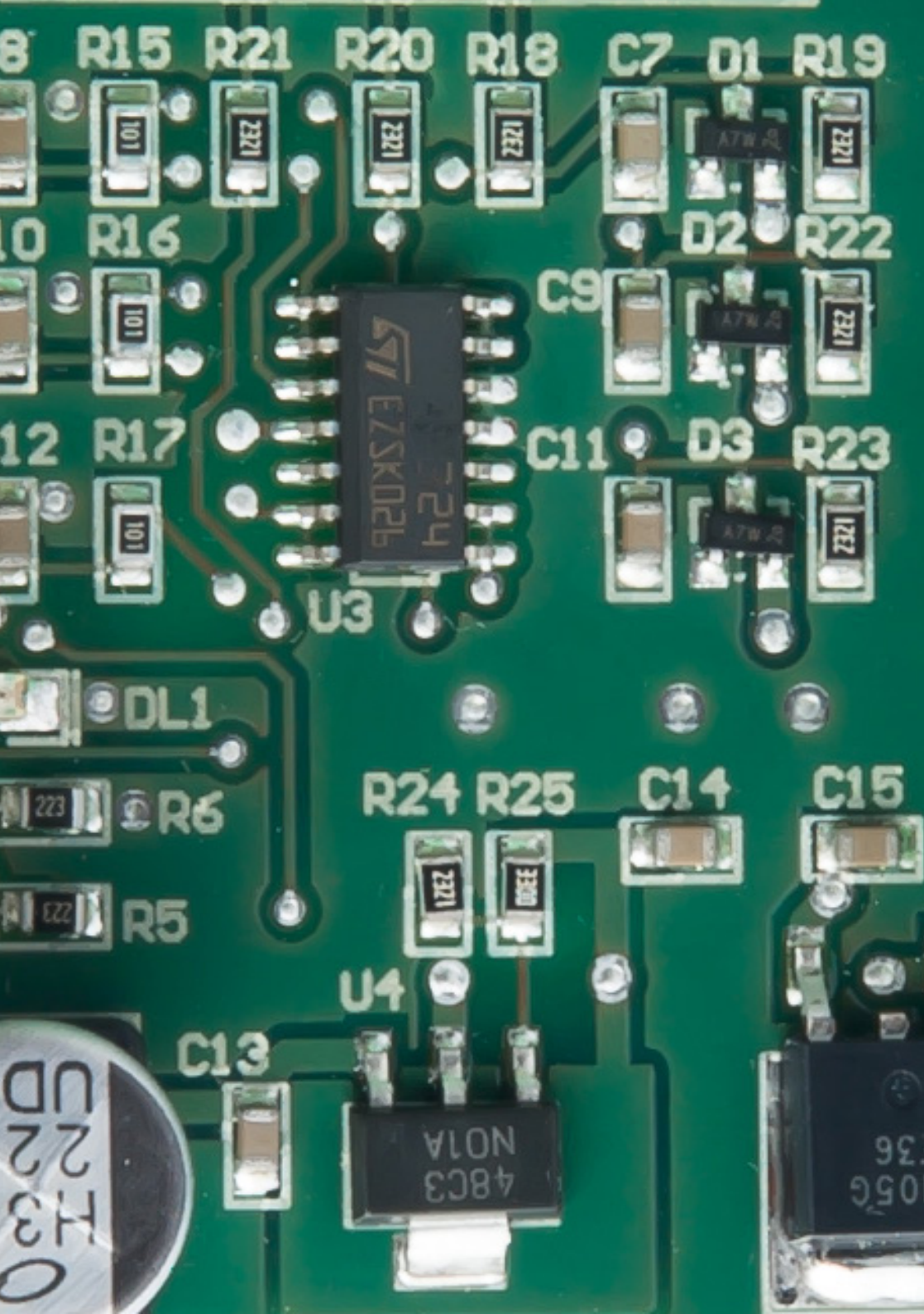
enviromental	indoor
IP rating	IP40
application	different use
input voltage	24 Vdc
dimmable	yes
power supply	not included

normative

EN 60598-1
EN 60598-2-1
EN 62031
EN 62471
EN 62493
EN 55015
EN 61547
EN 61000-3-2

classe energetica





CTRL

Serie di controlli professionali dedicati al mondo dell'illuminazione. Schede DMX, rigeneratori di segnale, sistemi stand alone, dimmers. Sono disponibili nelle versioni CV e CC, per sistemi di illuminazione in tensione costante (CV) o corrente costante (CC). Altamente configurabili, offrono svariate possibilità di gestione e controllo della luce.

Set of controls dedicated to the world of professional lighting. DMX boards, signal regenerators, stand-alone systems, dimmers. They are available in CV and CC, for lighting systems in constant voltage (CV) or constant current (CC). Highly configurable, these products offer a diverse range of light management and controls.

Caratteristiche tecniche

note tecniche

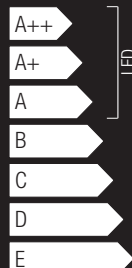
enviromental
IP rating
application
input voltage

indoor
IP20
different use
12-48 Vdc

normative

EN 61347-1
EN 61347-2-13
EN 62384
EN 61547
EN 61000-3-2
EN 55015

classe energetica



HIKARI s.r.l.
Via Mirandola, 37/A
Settimo di Pescantina
37026 Verona
Italy

tel. +39 045 8018058
fax +39 045 8013786

info@hikari.eu
www.hikari.eu

p.iva 03556670234